

JÖESTÉT!

Szerkesztőség és kiadó-hivatal: Calea Regele Ferdinand 66. Telefon: 61.

MINDEN ESTE MEGJELENŐ FÜGGETLEN POLITIKAI NAPILAP

Cluj-Kolozsvár, II. évfolyam 211. szám, 1933. szeptember 15. Péntek

Pénz

Az, ami a mindennapi élet szükös viszonyait bearanyozza. Pénz, pénz, pénz az, ami nemcsak a háborúhoz, hanem minden egyébhez kell. És mégis a pénz az, amiből a legkevésbé van, mint ahogy a magyar író mondta: „miért is van pénz a világon s ha van, miért nincs? ...” A pénz körül fordul meg minden. Az emberek egyéni sorsa, a kormányok helyzete, országok, világrészek jövője. Az egész világot behálózó kereskedelmi és ipari kapcsolatok lázasan lüktető ereiben a pénz tölti be az éltető pircs véresejtek szerepét. Jaj annak az egvénynek vagy országnak, ahol a pénz áldott vagy átkozott munkáját zavartalanul nem tudja folytatni.

Szaktudósok, nemzetgazdászok, kormányférfiak nyilatkozatai hangzanak el nálunk a pénzkérdés, vagy nevezzük nevén a gyermekét: a pénzkrisis körül. Mint a darazsak a levegőben, úgy röpködnek körülöttünk az „infláció”, a pénzkészlet szaporításának és a „defláció”, a pénzkészlet csökkenésének mindenki előtt ismeret fogalmait. Leromlott gazdasági életünk egyik átkának a tulhajtott deflációt mondják. A két ellentétes fogalom mindent tönkretévő küzdelmében, mint mentőcsónak a tengeren, úgy tör fel most Mihalache ajkáról a kiáltás, hogy az infláció az, ami még megmenthet hennünket. A szomorú idők szónoka azonban akkor, amikor kormánybuktató célzattal legújabbán ismét a nagy tömeg közé dobta ezt a jelszót, nem gondolt arra, hogy most talán életének legnagyobb igazságait mondta.

Mi is hát ez az infláció? Mi az, szigorú törvényekkel szabályozva? Ugyanaz, mint ami a sebészetben az elernyedt, a kiürült véredények mesterséges megtöltése új vérell.

Csak hogy nem erős mértékben mert a sok vér is megöli a szívet, nemcsak a vér hiánya. Az infláció tehát gazdasági életünk messziása, mert a kereskedelem, az ipar, a mindennapi élet körforgása új lehetőségeket, új éltető erőt kap tőle. A sok sok életnedv, amely a pénz-verszegény államból szökve szökött, újra visszajön, újra gyarapít, fogja a nemzeti vagyont s közvetve hennünket is. Mert a pénzügyi szempontból felelőtlen és hozzáértő emberek szervezte defláció azt eredményezte, hogy belföldi viszonylatban teljesen leromlott gazdasági életünket cserbenhagyta az arany, amely nem érte jól magát mindenütt, csak ott, ahol egészséges környezete van. Jól felfogott érdeke tehát az országnak az, hogy az aranyat újra hazahozza. A

külföldön levő nemzeti vagyonnak vissza kell jönnie, hogy újra alkövíül szolgálhasson gazdasági sorsunk jobbrafordulásánál.

Jöjjön hát az infláció, nem mint a politikai sakkhuzás eszköze, hanem úgy, mint kétségbeejtő gazdasági életünk mentőangyala. Bár a

bizonyos körök nem is szánják egyébként, mint annak, hogy rajta keresztül érvényre juttathassák hatalmi törekvéseiket, felszínre vehessék politikai terveiket, mi mégis feszülten várjuk az inflációt, amely től nemcsak reméljük, hanem biztosra is vesszük nyomoruságos gaz-

dasági helyzetünk minden vonalon elérhető fellendülését. Várjuk, mert tudjuk azt, hogy jelenleg csak ez az egy út hivatott betegségeink utolsó fázisában arra, hogy ha nem is teljes, de részleges gyógyulást hozzon. (d)

Lemészároltak 200 ezer polgárt a kínai felkelők

Foglyul ejtették a kirabolt vonatot kísérő japán őrséget

(SANGHAI.) A Reuter-iroda jelentése szerint Linai felkelő csapatok legutóbb több helyütt borzalmos vérfürdőket rendeztek. Tung-Khiang és Nan-Kiang városokban és vidékén a felkelők mintegy 200 ezer embert végeztek ki borzalmas kínzások közepette. Pe-Yang-Pa lakosságából a kínai csapatok csak a város koldusát hagyták életben. Csang-Csinban 600, Tahetben 700 embert élve temettek a felkelők. Pacsnug városban 1600 lakost sorba állítottak és halomra lökték. A vérengzés által okozott kárt 1 mil-

lió fontra becsülik.

(MUKDEN.) Kínai felkelők tegnap megtámadtak egy személyvonatot és az utasokat kirabolták. A felkelők két utast, akik ellentállást próbáltak kifejteni megölték és a vonatot kísérő japán őrséget foglyul ejtették.

KEGYELMET KÉRT A MEGÖLT MINISZTERELNÖK FIA APJA GYILKOSAINAK

(TOKIÓ.) Kínakai meggyilkolt japán minisztereinek fia a tokiói legfelsőbb törvényszéknél

kegyelmet kért apja gyilkosai részére.

A minisztereinek fia kegyelmi kérvényében kijelentette, hogy apja halálos ágyán nem érzett haragot gyilkosai iránt és azt hangoztatta, hogy

a tettesek hazafias okból cselekedtek,

de politikailag teljesen tájékozatlanok és nem felelősek a gyilkosságért. Japán politikai körökben nagy feltűnést keltezt a meggyilkolt minisztereinek fiának ez a nyilatkozata.

Polgárháborút idéz elő Ausztriában a szociálista párt betiltása

(BÉCS.) Osztrák politikai körökben Starhemberg herceg legújabb nyilatkozatával kapcsolatban esőkönyösen tartja magát az a hír, hogy a honvédelmi szövetség csak akkor hajlandó továbbra is támogatni a Dollfuss-kormányt, ha a legelősebb intézkedéseket fogantatosítják az osztrák szociáldemokraták ellen. Ismeretes, hogy a Heimwehrek már kormányralépésük idején követelték, hogy Bécsben döntsék meg a szociálista uralmat és hogy az osztrák főváros él-

re kormánybiztost állítsanak. Nem tartják kizártnak, hogy a Dollfuss-kormány legközelebb betiltja az osztrák szociáldemokrata pártot.

(PÁRIS.) Francia szociálista körökben rendkívül éles hangon bírálják Dollfuss osztrák kancellár legutóbb bejelentett terveit Ausztria rendi újjászervezéséről és azt állítják, hogy Dollfuss és Starhemberg herceg szerencsétlenségbe döntik Ausztriát, mert terveik osztrák polgárháborút fognak feldézni.

Ma tárgyalja Londonban a nemze közti jogászbizottság a német birodalmi palota gyújtogatási ügyét

(London.) A „Jöestét!” már hirt adott róla, hogy ma, szeptember 14-én külörös törvényszéki tárgyalás kezdődik Londonban, amelyen Miss Elieen Wilkinson volt munkáspárti képviselő, London egyik legismertebb női politikusa szervezett. A mai tárgyaláson világhírű nemzetközi jogtudósok üne- nek össze, hogy eldöntsék, ki gyújtotta fel tulajdonkép-

pen a berlini birodalmi gyűlés palotáját: Van der Lütbe és kommunista társai-e, amint a lipcei birodalmi törvényszék vádhatósága állítja, vagy pedig Göring porosz minisztereinek, amint a németellenes propaganda hirdeti.

A jogtudósok bírósága fel akarja hívni az egész világ érdeklődését arra az eseményre, amely szeptem-

ber 14-éhez két hétre fog lezajlani Németországban a lipcei fő-törvényszék előtt, amikor Van der Lütbe és társai bűnyűjét fogják tárgyalni.

A mai londoni „ellentárgyalást” Sir Stafford Cripps, az utolsó angol kormány volt minisztere fogja vezetni és kivételesen egész sereg világhírű jogtudós szerepel, mint védő-ügyvéd. A londoni tárgyaláson

viszonzvadat emelnek Göringék ellen, vagyis olyan jogi eljárását folytatnak le a világ közvéleménye előtt, amire még nem volt példa a jog történelmében.

VÉLETLENÜL AGYONLÓTTE BARÁTJÁT, AZUTÁN ÖNGYILKOS LETT EGY KAMPÖSKERESZTES VEZÉR

(Berlin.) Tegnap éjjel Bacharach rajnamenti városban Mehling, a rohamosztágosok parancsnoka véletlenül agyonlőtte Reinhold Muchow-ot, a német munkásfront szervező irodájának vezetőjét. A véres tragédia estéjén a két kampöskeresztes vezér együtt mulatott a város egyik ismeret vendéglőjében. Vacsora után Mehling felátö- övét felkötötte, amelyben

a revolver véletlenül esült és a golyó Muchow szívébe fúródott.

A következő pillanatban Mehling a revolveresövét a saját halántékának szegezte és agyonlőtte magát.

A III. Birodalom dicsőségére

A homoszekszuális alvilág egyik banditája őrsparancsnok-adjutánsként vezényel a német internáló táborban

(Bern.) Németország lakosságából jelenleg mintegy millió ember ül az ország különböző részein fekvő koncentrációs táborokban, amelyeket magas feszültségű villamos árammal ellátott drótkerítések vesznek körül.

A táborokat „illetéktelen” egyének, tehát újságírók sem látogathatják meg és így a foglyokról hírigyen ritkán érkezik a külvilág számára.

Berlin közelében Oranienburgban is van egy ilyen internáló tábor. Nagy protekcióval most szabadult ki onnan egy német állampolgár, aki most már külföldön tartózkodik és a következőkben írta le a tábori életet:

KLOZETTREKESZEK, MINT ZÁRKÁK

Az oranienburgi foglyotábor a Schering-Kahlbaum üzemek egy leállított gyár épületében fekszik. A roskadozó gépteremben vannak az internáltak hálólhelyei. Cementpadlóra bányt szalma ezek az „ágyak”.

A tető lyukas és befolyik az eső, a szalmára, melyet ritkán újítanak meg. A foglyok rohadó számán alusznak.

A táborból menekülésre senki még csak nem is gondolhat. Azonkívül, hogy a szeges drótkerítés megérintése biztos halál és az egész tábor éjjel is, nappali megvilágításban ragyog, az őrcsászai hemzsegnek a tábor minden zegzugában. Posztok az ágyaknál, ablakoknál, ajtóknál és a tetőkön is.

A klozett közelében, melyet kb. 2500 ember látogat, vannak az ún. áristomai a koncentrációs táborban.

Ezek régebben klozettként voltak s rájuk egyszerűen egy deszkát szegeztek, hogy új céljuknak megfeleljenek. Egy-egy és fél négyzet méter nagyságú és teljesen sötétek. Foglyok, akik nyakasság vagy másféle „büntény” miatt bűnösök, napok, sőt hetekre is idezártatnak.

Egyes foglyokat tizenhárom napig is itt tartottak és csak ebédidőre engedték őket szabadon. Idezárták például Heilmant, a volt porosz képviselőt, aki még augusztus végén is az áristomban szünyelődött.

SZERTORNA ÉS TESTGYAKORLÁS A SZADIZMUS SZOLGÁLATÁBAN

Hátul, az udvari fronton különböző távoítóságokban az őrség szórakoztatására „tornaszerek” vannak elhelyezve. Ilyenek például: egy cementfal, homokhegy, végül

DIÁKOK!

100 Lej vásárlásnál 25 drb.
150 „ „ 50 „
névjegyét ingyen adok.

BOROS papírkereskedés.

egy öt méter széles és hét méter mély árok, mely tele van szeméttel és amelyen egy csúszos fatörzsön keresztül kell kapaszkodni.

Ha az S. A. őrség közül valaki unatkozik, rögtön

„tornára” vezényli ki az internáltak egy csoportját.

Az akadályok előtt mindenütt S. A. legények állnak, akik

rugásokkal, ütésekkel segítenek annak a foglynak, aki nem elég gyorsan és szabályszerűen megy át az akadályokon.

A „szertorna” mellett kétféle „testgyakorlat” szokásos az oranienburgi táborban. Az egyik a „fe-

szobatakarításra, harmadik rész edénymosásra vonul ki. Féltilkor kivonul az S. A.: addig mindennek ragyogni kell. Néhány ember a rohamcsapat vezér személyes kiszolgálására megy s egy tucat krumplít hámoz. A második csoport a táborban kap munkát: az udvar kövei között gyomlálni kell, a mezőről köveket válogatni, klozzet pucolni és köveket cipelni egy új klozett fölépítésére. Másféle munkalehetőség nincs. Azoknak a foglyoknak, akiket nem vezényeltek munkára, szabad a mezőn tartózkodni mindaddig amíg egy S. A. embernek eszébe nem jut, hogy „tornára” szólítsa fel őket. Tizenkét órakor ebéd: fölvaltva

SELECT-MOZGÓ

Mai kezdettel

Nők a kémiszolgálatban

(Die unsichtbare Front — Kémnők). Rendkívül érdekes és izgalmas Richard Eichberg film a tengeralattjárók kémiszervezetéről. Eredeti okmányok alapján készült különleges rendezési és szenzációs felvételű film. — Főszerepekben: Trude v. Molo Theodor, Loos Karl, Ludwig Diehl. — Monopol Vescapfilm.

szes állás.” A foglyoknak sorba kell állni és

feszesen kell állni egy, két, három óra hosszat.

Aki megmozdul, vagy nem áll elég feszesen, vagy a gyengeségtől leesik,

azt lábbal tapossák és pofozzák.

A „testgyakorlatoknak” egy másik módját Tege, a rohamcsapatok parancsnoka vezette be, aki az Oranienburgi tábor második vezetőjeként jött a városba. Ez a Tage a foglyokat csoportokban vezényli ki „térhajlításra” és pedig úgy, hogy a térhajlításnak minden egyes része a fölállás, a lábujhegyre állás stb. két-két percig, tehát egy térhajlítás összesen nyolc percig tart. Ezt órával mérik.

Leesésért vagy lábujhegyre nem állásért rugás jár.

Néha két óráig is tart egy ilyen mulatság.

A FOGLYOK ÉLETE

A 2500 fogoly között rendkívül sok egyszerű munkás van, azután képviselők, zsidók és a foglyok egy különös csoportját alkotják a müncheni S. A. vezetők, akiket „Hitler elleni lázadás” miatt szállítottak be. Ők különös bánásmódban részesülnek, saját jól berendezett szobájuk van, a nagy épületben, ahol az S. A. őrség van. Kosztjukat vendéglőből kapják és a többi foglyokkal nem érintkeznek.

Fél hatkor reggel trombitaszó vezényel a fölkelésre. Utána víz-hordás és mosdás. Hat órakor sorakozó: egy óra torna. Hétkor reggeli: egy esése rossz kávé, egy darab száraz kenyér. Fél nyolckor munkafelosztás. Egy része az S. A. őrség eszmápuclására, másik rész

borsó és lencseleves krumplival. Vasárnap kásaleves van. Hus soha sincs. Azok a foglyok, akiknek van pénzüik, gondoskodhatnak maguknak kívülről élelmiszerről. Sokszor megesk, hogy

büntetésből napokig megtiltják az élelmiszer vásárlást.

Ebéd után pihenő fél háromig. Utána újra munkafelosztás. Hétkor vacsora. Utána sorbaállítás, kilenckor alvás.

Minden éjjel elvisznek egy csoport foglyot „kihallgatásra”, mely az oranienburgi foglyotáborban nem egyéb, mint a bántalmazásra egy másik szó. A foglyok mind-egyik „kihallgatás” után nyögve térnek vissza számaágyukra.

A HOMOSZEKSZUÁLIS ALVILÁG EGYIK FIGURÁJA AZ ŐRPARANCSNOK ADJUTÁNSA

Az oranienburgi tábor parancsnoka Krüger rohamcsapat vezető. Ő tulajdonképpen ősgaz, vizsgáin megbukott, foglalkozás nélküli egyén volt mindaddig, míg az S. A.-ban sikerült karriert csinálnia. Az ő kezében van a 2500 oranienburgi politikai fogoly sorsa. Méltó társa neki Tege, a másik rohamcsapatvezető.

a térhajlítások főntemlített speciálistája.

Tege szintén az állástalanok közül bukkant föl, hogy porkoláb legyen Oranienburgban. Majdnem olyan hatalmas, mint a főntemlített kettő, Hans Hugo Daniels, a táborparancsnok „adjutánsa”.

Ez a Daniels a nemzeti megújulásig a berlini homoszekszuális alvilág legismertebb figurája volt. Törzsvendég a „Kleist kaszinóban”, ahol a berlini homoszekszuális pros-

titúció találkozott. Az „adjutáns” részegen megérkezik, néhány fiatal foglyot felébresztenek álmából és Daniels rohamparancsnok elé viszik. Aki vonakodik a különös szemrelemlre, annak „kihallgatásra” kell mennie.

EGY PÁR ESET A TÁBORBAN

Ha „öngyilkosság” vagy „menekülés közbeni” agyonlövés történnék, a táborban akkor sem jelenik meg sem államügyész, sem másféle hivatalnok a dolgok kivizsgálása céljából. Junius 28-ikán például négy bernburgi munkást Krämmer Hanst Wilhelm Munkot Leopold Mosest és Emil Graupnert lőtték agyon. A többi foglyok halották éjjel egy és két óra között a gépfegyverkatolást. A rendőrség rövid közleményt adott ki, melyszerint

az illetőket „szökés közben” lőtték agyon.

Háromszáz egyszerű S. A. ember, csupa tanulatlan munkás, tanulatlan és évek óta munkanélküli munkás teljesíti a tisztok parancsait. Ezek teljes ellátás és lakás, továbbá ajándékok mellett naponta egy márká zsoldót kapnak. A magasabb sarzi természetesen magasabb zsoldót kap. Az S. A.-emberek és vezetők egyetlen foglalkozása az őrségen állás és a foglyok kintzása.

Alig van egyetlen olyan fogoly, akin ne látszanának rugások, ökölcsepások nyomai.

Sok életerő kell hozzá, hogy heteken, hónapokon keresztül így éljen valaki. Sok öngyilkosság történik. Így például augusztus ötödikén egy Erich Kohn nevű fiatal ember tüvel felvágta az ereit mert S. A.-emberek „tréfából” azzal fenyegették, hogy másnap sterilizálni fogják. Előtte néhány nappal Walter Klausch potsdami 22 éves munkás az egyik áristombban a nadrágszíjára akasztotta fel magát. Azóta az áristomba vitt foglyoktól elveszik a nadrágszíjat.

Dacára ennek az oranienburgi foglyotábor sokkal humánusabb, mint a harmadik birodalom valamennyi koncentrációs tábor.

(—s)

RÁDIÓ

PÉNTEK, szeptember 15.

Bukarest. 13: Könyvü lemezek. 14: Zenekari művek. 18: Dinicu-zenekar. 20:40: Rossini: Szevillai borbély c. operája, utána Motcoi-zenekar.

Budapest. 7:45: Torna, utána gramofon. 11: 1. Lengyel történetek. 2. Virágénekeinkből, közben gramofon. 13:05: Országos Postászenekar. 14:30: Eugen Stepat balalajka-zenekara. 16:30: A rádió diáklélorája. 17: „Udvari élet a magyar lovagkorban”. 18: Virány László szalonzenekara. 19: „Az ásólaptól a tarlóig”. előadás. 19:30: Hubay-est, utána Magyar Imre és cigányzenekara. 23:25: Királyi Gyula zongorázik. 24: Garay György jazz-zenekara.

Lapunkban hirdetni, biztos sikert jelent!

Ha KERES bácsinál iszol, eszel, akkor beteg soh'sem leszel! **Flekkén sütés!** Három fogásos izletes ebéd 20, vacsora 12 lej. Kellemes kerthelyiségi!

Vasvillával verték véresre a „fekete” dohány után kutató részeg csendőröket a védekező parasztok

(Cluj-Kolozsvár.) A csengerbagosi csendőrverés véres utójátékát tárgyalta tegnap délután a kolozsvári hadbíróóság Mehedinti tanácsa. Még 1930-ban történt a szatmármegyei Csengerbagos falucskában hogy Lázárescu csendőrőrmester három katonatársával „fekete” dohány után kutatót. Az őrmester segítőitársai Anghel szakaszvezető, Toma csendőrkaplár és Joneşcu határőr voltak. Ügyészégi meghatalmazás volt a kezükben, amellyel

öt falusi gazda lakásán házkutatást tarthattak.

A hivatalos megbízásra a csendőr őrmester és társai vállukra vették fegyvereiket és első utjuk a faluvégi korcsma volt, ahol

alaposan leítették magukat.

Azután a levegőbe lövöldözve vonultak végig a nagyuton, Nagy László gazdánál

feltörték a lakatot és a háziak távollétében megtartották a házkutatást.

Találtak

két kiló saját termelésű „fekete” dohányt.

A többi négy gyanúsítottnál megjelent házkutatás nemleges eredménnyel járt. Megbízásuk elvégzése után a hatóság emberei a lakosok szemeláttára

véresre verték egy parasztszönyt, mert kifogásolta eljárásukat.

Ezután, mint akik jól végezték dolgukat, betértek egy másik korcsmába, ahol újra ittak. Anghel szakaszvezető nemsokára egy árokba dülve,

elsütötte fegyverét. A golyó Kelemen János 17 éves pástorfiu lábába furódott,

mire a sebesült apja, Toader Mihály, valamint Coapsa György és Boros István földesgazdák

vasvillával támadtak rá a részeg csendőrökre, illetve határőrre.

Valóságos harc keletkezett, melynek során Lázárescu és Anghel, valamint az öreg Kelemen János súlyosan megsébesültek.

A négy verekedőt hatóság elleni erőszak címen bezáratották az őrszobába, ahol — állításuk szerint — valamennyit alaposan elverték. Jegyzőkönyvet vettek fel a csendőrverésről és a parasztokat vádlóként a kolozsvári hadtest bíróságához utalták.

A tegnapi hadbíróági tárgyaláson aztán kiderült a vádlottak jóhiszemű védekezése. A jogos önvédelmet tekintetbe véve, a hadbíróóság ítélőtanácsa valamennyit felmentette a vád és annak következményei alól.

Még tíz határátlépő, illetve tolvaj ügye került tegnap délután a hadbíróóság elé, akiket 15 naptól 4 hónapi elzárásra ítéltek.

Tekézősport

Brassói új csapat: Cipészek tisztikara: Elnök Balló Ferenc, alelnök Tóth Tivadar, titkár Bőjthe László, csapatkapitány Józsa Aladár, pénztáros Pető Gyula, ellenőrök Bernáth Béla és Kovács András. A csapat a szövetségben 65. szám alatt engedélyezve. — Legújabb jelentkezett csapat, Record, szervezés alatt van. — Pénteken FTC—Napraforgó a Csizmadiaszinben játszik. — Vasárnapi program: Délelőtt Iris csapat folytatólagos háziversenye, amelyre szövetségi tagokat szívesen látnak. Tiszteletdíj egy majolika-kupa. Délelőtt 9 órakor Glória fogadja Testvériséget Tordáról a Csizmadiaszinben. Délelőtt 11 órakor FTC fogadja a Testvériséget. Délután 3 órakor: Remény—Testvériség a Szabó-arenában. Délután 6 órakor: Hercules—Testvériség a Kovács-arenában. Vasárnap délután 3 órakor: Iris—Turul revans. Iris-aréna. Vasárnap délelőtt Turul—Juventus, Weisz-aréna 10 órakor. Vasárnap délután 3 órakor Hunyadon Gladiator fogadja Vasas és Favorit csapatokat Kolozsvárról. Vasárnap este a Szabó-arenában Napraforgó felévi házibankettjét tartja. — Tekéző Világszövetség 11 tagja között Románia mint hatodik ország lett a tagok sorába felvéve, ami fejlődésének és elismerésének szép bizonyítéka. Rangsor a Nemzetközi Versenyek rendezésében lesz fontos, mert 1938-ban Romániába esik a nemzetközi nagymérkőzés, amelyre minden tagállam köteles lesz versenyzőt küldeni.

— A szerencsés bányász. Egy bányász az ujjeländi kerületben, a Shotover folyó mellett 417 uncia finom aranyat talált, amelynek értéke meghaladja a 2600 fontot. Ez a legnagyobb egyéni lelet az ércbányászás történetében.

Kutba dobta beteg gyermekét s utána ugrott a nyomorgó anya

(Csernovic.) Borzalmas családi dráma játszódott le tegnap Csernovic külvárosában. Efdochie Piftorean özvegyasszony férje néhány évvel ezelőtt meghalt. Az asszony egyedül maradt kisleányával, aki most 12 éves. Az özvegyasszonynak volt egy háza, amelyet azonban

el kellett adnia, mert a kisleány beteg lett

s a gyógykezelése rengeteg pénzbe került. Az utóbbi időben az anya és leánya rendkívül sokat nyomorgott s ezt komplikálta, hogy a kisleány újra megbetegedett, ami az anyát arra indította, hogy megöli a leányát és maga is öngyilkos lesz.

Jegy nélkül utazó vasgárdisták megtámadták a kalauzt és a bukaresti vonat utasait

(Ploesti.) A Bukarest—Galac között közlekedő személyvonatra tegnap tíz vasgárdista egyenruhát viselő fiatalember szállt fel. A jegyvizsgálatnál a kalauz kérte a fiatalemberek jegyeit, de azok nem tudták azt felmutatni. A kalauz le akarta szállítani a jegynélküli utasokat, de ezek

szembeszálltak a kalauzzal és megtámadták az utasok egy részét is.

akik a kalauz segítségére siettek. Amikor a vonat beérkezett a ploesti állomásra, már az állomási rend-

őrség emberei várták, akik a jegynélküli utazó vasgárdistákat le akarták tartóztatni.

A fiatalemberek szembe szálltak a karhatalommal

s a rendőröknek: az állomáson szolgálatot teljesítő katonáktól kellett segítséget kérniük, akiknek közreműködésével a vasgárdisták közül ötöt letartóztattak, míg a másik öt a zürzavarban elmenekült. A letartóztatott vasgárdistákat átadták az ügyésznek, ahol gyorsított eljárás alapján ítélnék felettük.

Tegnap az anya alkalmasnak látta az időt terve keresztülvitelére. Leányát karjára vette s kivitte az udvaron levő kuthoz, ahol egy hirtelen mozdulattal

a gyermeket bedobta a mély kutba, majd maga is utána ugrott.

A borzalmas esetnek véletlenül az egyik szomszéd szemtanúja volt, aki azonnal fölkormányozta a többi szomszédokat

s az anyát és gyermekét nagynehezen kihúzták a vízből,

azonban mind a kettő olyan súlyos sérüléseket szenvedett, hogy életbenmaradásukhoz nagyon kevés a remény.

BETÖRŐNÖT FOGTAK EGY SZAMOSFALVI HÁZBAN

(Cluj-Kolozsvár.) Tegnap délután Gheorghe Nicolita szamosfalvi lakos arra lett figyelmes, hogy szomszédjának, Bogya Ioannak a házából zaj hallatszik. Nicolita tudta, hogy szomszédja nincsen odahaza, bement a lakásba, hogy meggyőződjön a zaj okáról. A lakásban legnagyobb meglepetésére

egy idegen parasztszönyt talált, aki a kezétügyébe akadt ruhaneműt és egyéb holmit csomóba rakva éppen távozni akart.

A tolvaj asszonyt a szomszéd a csendőrségnek adta át, ahol azonban még nem sikerült a betörő személyazonosságát megállapítani.

Börkabátokat

méret után legelődőbban készítenek. Börkabátok festését és javítását speciálisan készítik. J. Hirsch, Cal. VI. 15. — Szabó üzlet.

— Nem lehet kiirtani Budapesten a borraivaló-rendszert. A Budapesti Kávészó Ipartestülete tegnap elnökségi ülést tartott, amelyen elhatározták, hogy a pénzügyminiszterhez sürgős felterjesztést intéznek, amelyben arra kérik őt, hogy a nyugati államokban jól bevált ötfilleres érmet veressen. Ebben a felterjesztésben rámutat az ipartestület vezetősége arra, hogy a borraivaló-kérdés megoldásának a legnagyobb akadálya az, hogy olyan kisebb pénzegység nincs forgalomban, amellyel az ilyen kiadások teljesíthetők lennének. Remélik, hogy a pénzügyminiszter mártányolni fogja kérésüket és nem zárkózik el az ötfilleres váltópénzérmekek bevezetésétől.

— Agyonlőtte nejét a kórházban egy cipészmeister. A nagykanizsai közpórházban tegnap Német János 45 éves cipészmeister revolverlövészekkel agyonlőtte 39 éves feleségét, aki már fél éve különváltan élt tőle. Az asszony éjszakai szolgálatot teljesített a férfi- és női pavillonban, amely két különálló épület a kórház udvarán. Német János bemászott a kerítésen s mikor felesége reggel 4 órakor a férfi pavillonból át akart menni a női osztályra, üldözőbe vette. Az asszony elmenekült a női pavillonba s ott egy ajtó mögé rejtőzött el, férje azonban az üvegajtón keresztül mellbelőtte. Az asszony erre elengedte a kilincset, férje pedig még egyszer a szeme közé lőtt. Az asszony azonban meghalt, a gyilkos férj pedig nyugodtan távozott, mert a rendkívül felindult női betegek nem tudták megakadályozni menekülését. Német János, aki már harmadik ura feleségének, iszákos goromba ember volt, aki feleségét állandóan verte s az asszony ezért akart elválni tőle. Nagykanizsa határában később megtalálták a feleséggyilkos Német János holttestét. A gyilkos átlőtt halántékkal feküdt az országút árkában. A vizsgálat során megállapítást nyert, hogy Német tette fölött érzett elkeseredésében agyonlőtte magát.

Először

is izlelje meg a

HELLMANN

kifli, zsemlyét, rozsveknit, kalácsot stb.

Zsurvekniket, kalácsokat megrendelésre haza szállítjuk! Telefon: 494.

HELLMANN-KENYÉR

izletes!

Másodszor

tapasztalni fogja, hogy ezek úgy ízben, mint minőségben messze felülmúlják a hasonló készítményeket.

HELLMANN-KENYÉR

higienikus!

Harmadszor biztosra vesszük, hogy a

HELLMANN

süteményeken kívül nem fog mást fogyasztani.

HELLMANN-KENYÉR

tápláló!

TIZENHATSZOR TETTEK ÁT A HATÁRON EGY ARADI IPAROST MERT „NINCS” ÁLLAMPOLGÁRSÁGA

(Arad.) Nem mindennapi kálvária-utban volt része a napokban egy becsületben megöszült aradi bádógosmesternek. Grosz Illés bádógosmester Nagyváradon született, majd egész fiatal korában Aradra jött és a Marta-gyárban kapott állást.

Itt husz éven keresztül dolgozott, közben családot alapított. Röviddel a háború kitörése után egy kis magyarországi faluban telepedett le, ahonnan 1923-ban ismét Aradra jött. Azóta az Astra-gyárban teljesített szolgálatot és 8 évi munkássága után 1931-ben leépítették, mert állampolgársági bizonyítványa nem volt rendben.

Grosz még 1923-ban kérvényezte az állampolgárságot és neve meg is jelent a Monitorul Oficialban, azonban még ezideig nem vették fel a listába. A múlt hét keddjén rendőr jelent meg nála és elővezette a szigurancára, majd

négy nap alatt 16 ízben tették át a határon, úgy, hogy végre is megszökött Lókősházáról és ismét jelentkezett az aradi szigurancán, hogy engedjék meg neki a Bukarestben való interveniálást. Az aradi hatóságok erre a közel hatvanéves embernek engedélyt adtak, hogy állampolgársági ügyében Kolozsváron vagy Bukarestben eljárjon. Grosz Illés most reméli, hogy 10 éves ittartózkodása után nem teszik őt ki az országból.

METALLUX
mindent tisztít!

SZINHAZ és MOZI

OPERA-MOZGÓ MŰSORA:

Csütörtöktől közkívánatra: *Saltó mortale*. Minden idők legnagyobb cirkuszfilmje. Főszerepben: Anna Sten. Rendezte: E. A. Dupont.

A SZINKÖR MOZGÓ MŰSORA:

Csütörtöktől 3, 5, 7 és 9 órakor: *Az ezred lánya*. Lútványos, zenés revüjáték. A főszerepekben: Anny Ondra, Werner Fuetterer, Adele Sandrock. Rendezte: Karl Lamac.

— **Schratt Katalin** — 80 éves. Bécsben tegnap a legnagyobb csendben ülte meg nyolcvanadik születése napját Schratt Katalin, volt híres színésznő és Ferenc József volt osztrák és magyar uralkodó hajdani barátja. Nem volt titok senki előtt az agg uralkodó és a művésznő barátsága. Schratt Katalin fiatal korában egy magyar földbirtokoshoz ment férjhez, akitől született fia, Kiss Miklós, jelenleg katonatiszt.

— **Öngyilkos lett egy Németországból elmenekült híres ügyvéd.** Berlinből jelentik hogy Alsberg, a Hitler-kormány előtt egyik legjobban kereső német ügyvéd az árjatorvény következtében otthagya Berlinben az ügyvédeskedést és Svájcba emigrált. Tegnap öngyilkosságot követett el és meghalt.

Az új catoros SZÁMLÁK beszerezhetők BOROSNÁL

Ma nyílik a Szinkör Mozgó Anny Ondra legújabb filmjével

Ma, csütörtökön kezdi vetíteni a Szinkör Mozgó a legtemperamentumosabb, legszebb, legszokébb színésznő új filmjét, az Ezred leányát Anny Ondrával.

Ezzel az Anny Ondra-premierrel vezeti be a Szinkör Mozgó új szezonjának slágersorozatát. Az új Anny Ondra-film „Szoknyás regiment” címmel most fut Budapesten és a lapok tanúsága szerint nagyobb sikerrel, mint Anny Ondra bármelyik eddigi filmje. Az Ezred leánya teljes egészében Ausztriá-

ban készült. Csodálatosan szép téli tájfelvételei és sportfelvételei Kitzbühel, Zell am See mellett és Salzkammergut legszebb vidékein készültek. Anny Ondra nagyszerű partnerei ebben a filmben Werner Fuetterer Adele Sandrock, stb. A film rendezője pedig Anny Ondra filmjeinek mindenkori, immár világhírűvé vált rendezője: Carl Lamac. A Szinkör Mozgó máától kezdve minden nap 3, 5, 7 és 9 órakor játszik.

Évi adójának negyedével büntetik meg azt a szatócsot, aki nem vezet könyvelést

(Cluj-Kolozsvár.) A közelmúltban megírta a „Jóestét!” hogy a legújabb miniszteri rendelet értelmében a kisiparosok és szatócsok is kötelesek szabályszerű üzleti könyveket vezetni. A rendelet napló, pénztár és főkönyv feltekítését írja elő.

Ezeket kívül perforált számlakönyv vezetendő, mert az összes vételi és eladási műveletek a jövőben csak folyószámmal ellátott számlák alapján történhetnek.

A számlakönyv minden év december 31-ével lezárandó és 5 éven keresztül megőrzendő.

A könyvek felülbélyegzéséről is

szigoruan gondoskodik az új rendelet. Így például a pénztárnapló minden lapját öt lejes okmány és két lejes repülőbélyeggel kell ellátni.

A közeli napokban a pénzügyigazgatóság közegei megkezdik ellenőrző szemléjüket

s mindazon kereskedők, iparosok, akik nem vezetnek az előírt üzleti könyveket vagy elmulasztják a pénztárnaplót naponként vezetni és a számlákat nem könyvelik be a pénztárnaplóba s végül esetleg megtagadják a könyvek felmutatását, évi adójának egynegyedrésszel megbírságotják.

Felrobbant a filoxera irtásra elraktározott szénkéneg és a keletkezett tűzben elpusztult egy kisfiú

(Belgrád.) Udovacska Ráda móli gazdálkodó tegnap nagyobb mennyiségű szénkéneg vásárolt és azt egy elhagyott istállóban helyezte el. A szénkéneg filoxera kiirtására akarta felhasználni. Este 6 óra tájban hirtelen robbanásszerű zaj hallatszott a ház udvarán, majd a főépülettől távolabb levő istálló lángba borult.

A ház lakói az udvarra rohantak, de ekkorra már az istálló lángokban állott és gondolni sem lehetett mentésére. Amikor a ház lakói az első ijedtségükből magukhoz tér-

tek, észrevették, hogy Szabó Ilona bocsári mezőgazdasági munkásnő hároméves János nevű fia hiányzik. Keresésére indultak és a félig elégett istálló leszakadt mennyezetének a romjai alatt találták meg a kisfiú holttestét.

A gyermek, ugylátszik, a kritiküs időben az istállóban tartózkodott és nem tudott kimenekülni.

A csendőrség megindította a nyomozást és megállapította, hogy a melegben a szénkéneg felrobbant és percek alatt lángtengerbe börtotta az épületet.

SZINKÖR MOZGÓ Szezonnyitó világláger

ANNY ONDRA

A legtemperamentumosabb filmprimadonna világsikert aratott zenés vígjátéka!

Az ezred lánya

Osztrák film, amelynek felvételei Zell Am See, Kitzbühel és Salzkammergut legszebb vidékein készültek.

Premier csütörtökön! Premier csütörtökön!
Előadások 3, 5, 7 és 9 órakor

Az utolsó orkán

(Regény a XXV-ik századból.)

Irta: ZOMORA S. JÁNOS.

Copyright by „Jóestét!”

(119)

— Árulás — kiabáltak át egymáshoz a leadókon keresztül.

— Cserben hagytak mindnyájunkat — hangzott a gépekből gépekbe.

Senki sem tudta megmagyarázni azt, hogy miért éppen csak a vezérhajók gépeiben nincsen defektus és csak azok indulhattak el zavartalanul.

A megfigyelők azután alig pár perc múlva megmagyarázhatatlan dolgokat tapasztaltak.

A három előreuszó szerkezet, mintha azokat a levegő elnyelte volna, eltűntek. Hiába keresték és kutatták. A gépeknek nyoma sem volt többé.

Erre még kevésbé találtak magyarázatot, mint arra, hogy a vezérek gépei egyáltalán elindulhattak.

A tehetetlenség az örületig fokozódott. A Csavar Robbaniumok személyzete hiába kísérlete meg a hajtószerkezetek vélt defektusait rendbe hozni. A D-sárga sugár kazettái bémán ásitottak az űr felé.

A három vezérhajó pedig most már beláthatatlanul uszott Magyarék miami-i palotája felé. A fényfaj eltakarta azokat a Csavar Robbaniumok láncai felé.

A Miami-ba vágató egyik Csavar Robbaniumban Er Roof-Tel, az ausztráliai államrészenyitársaság elnöke idegeskedett. Hiába akarta megállítani a robogó vezérhajót, hiába adta ki a parancsot a vezetőnek, hogy fordítsa vissza a készüléket, azt mintha varázslat vezette volna, nyilegyenes irányban suhant előre.

Mr. Daater, az ausztráliai forradalom vezére komoran nézett ki készülék távcsövén. Véresre haragúdálta ajkait. Egész teste idegesen reszketett: félt s még jobban fokozta remegését, amikor az elnök ráfordmedt:

— Ugy-e, figyelmeztettem Önt, mr. Daater, hogy kár lesz Amerikával szembe szállani. Ön nem hallgatott reám és most egész Ausztráliát romlásba döntheti.

Mr. Daater dühösen válaszolt: — Ne jósoljon Mr. Leár, hiszen azt sem tudja, hogy hova megyünk.

— Nem megyünk, de visznek.

— De hová, arról beszéljen elnököm. Hová?

— Hamarabb megtudja, miut remélné.

Az ázsiai vezérgépben Marahamó dühöngött. Embereinek magyarázott:

— Az egész nem volt alaposan előkészítve. A sárgák ötletessége, ravaszsága ezuttal mit sem használt. Egyetlen emberünk a kétszáz kiküldött közül nem adott le becsületes jelentést holott felderíthették volna Magyarék technikai védekezésének módjait s akkor másképpen vezetjük le a támadást.

Az egyik sárga mérnök az apparátus pilótája, félvállról gúnyosan szólt közbe:

(Folytatjuk.)

Terror a dinnyeplacon, vagy akkor is ki kell fizetni a dinnyét, ha az ugorkalzu

(Cluj-Kolozsvár.) A Széchenyi-ter végén, a Fürdő-ucca elején nyertek a dinyés sátrak az idén elhelyezést. Ez rendben is volna, mert teljesen felesleges volt, hogy az egész Széchenyi-ter tele legyen eldobott dinyehéjakkal. Most van a dinyeszézon s

a közönség bizony a többi városok áraihoz viszonyítva, még most is elég drágán vásárolja.

A dinyések tartják az árakat ép úgy, mint tavaly. A helyzet ezen a téren egyáltalán nem változott, csak annyiban, hogy

egyes dinyésátras az idén valamivel gorombább a közönséghez, mint tavaly volt.

Tegnap például az alábbi eset játszódott le. Egy urinő az egyik sátorban dinyét akart vásárolni. Megkérdezte, hogy felelősség mellett adja-e az árus a dinyét. Az igenlő válasz után az urinő azzal a költővel kért egy hat kiló körüli dinyét, hogy nem fontos a dinye színe, hanem a dinye édes legyen. A dinyés tudomásul vette a vásárló feltételeit s kiválasztott egy dinyét azzal, hogy ez megfelelő. Feltekintte a gyümölcs nagyon szép piros volt, de még tévedésből sem édes. Az urinő kijelentette, hogy a gyümölcsöt nem fizeti ki, mert az nem édes s ő előre kijelentette, hogy csak akkor veszi át ha édes lesz a dinye.

— Már pedig ezt a dinyét kifizetik — főrmédt rá az eladó a vevőre. — Én nem tehetek róla, ha az Isten csak megérlelte, de elfelejtette megédesíteni.

Ha nem édes, cukrozza meg a naccsága, vagy dobja el, de ezt ki kell fizetni.

A beszélgetés természetesen nem egészen ebben a hangnemben folyt le. A dinyés a szavak összeválogatásánál nem tagadta meg önmagát, majd fenyegetőzni kezdett, hogy ha nem fizet az urinő, úgy rendőrt hoz, mert ő senkinek a kedvéért nem károsodhat, azért mert nem édes a dinyéje. Az urinő azonban kitartott amellett, hogy nem veszi át a dinyét, mire el is küldtek a rendőrért, azonban az sokára érkezett meg, míg az urinő meguntta a várakozást és otthagya a sátort.

A dinyekereskedők ép úgy mint a többi kereskedők nemcsak a haszonra építették fel az üzleteiket, hanem ők is rizikóval kell, hogy dolgozzanak, mint a többi kereskedők. Vagy talán a dinyések azt hiszik, hogy

a közönség fizetheti a deficitet és ők meg csak a hasznot vágják zsebre?

Vajjon szabad-e a dinyekereske-

Megérkeztek az új őszi **DIVATLAPOK** BOROS papírkereskedésbe.

dőknek a vevőjükkel szemben a rendőrrel fenyegetőzni s mumusnak felhasználni a rendőr személyét arra, hogy vele a megijesztett közönség zsebéből enyhén szólva kizsarolja a dinye árát. S ehhez sajnos a rendőrség egyes emberei

Pezsgős dáridó után golyót röpített fejébe a szerelmében csalódott tüzérfőhadnagy

(Veszprém.) Váratlan öngyilkosság történt tegnap hajnalban Veszprém-ben. Szentmiklóssy Károly tüzérfőhadnagy egy

pezsgős éjjeli mulatozás után szolgálati revolverével halántékra lőtte magát.

Mire tettét észrevették, már halott volt.

Szentmiklóssy tüzérfőhadnagy hosszabb idő óta udvarolt Erdi József gyalogsági ezredes feltűnően szép szőke leányának. A család eleinte szívesen fogadta a főhadnagy érdeklődését, de később kiábrándultak belőle, mert észrevették, hogy

a főhadnagy iszákos s minden jövedelmét dorbézolásra fordítja.

Egyik napon, amikor Szentmiklóssy ismét látogatást tett a leányos háznál, az ezredes kiutasította. A főhadnagy csak egy kérésé-

is segédkezet nyujtanak s az ijedőbb közönség az egyenruha láttára fizet, mint a köles. A hatóságoknak kell valamilyen módot találni arra, hogy a város közönségét megszabadítsák a dinyekereskedők terrorjától.

nek a teljesítését kérte, azt engedje meg az ezredes, hogy a hétfői kávéházi estélyen ő is jelen lehessen. A főhadnagy teljes diszben jelent meg a kávéházban.

Egész éjjel udvarolt a leány-nak. Pezsgős vacsorát rendezett és hajnal felé ismételtlen megkörnyékezte az ezredest, hogy továbbra is udvarolhasson leányának.

Az ezredes híven ragaszkodott előbbi határozatához és kijelentette, hogy a barátságot fentartja ugyan, de leányához nem engedi közeledni.

Szentmiklóssy főhadnagy ezután elköszönt és távozott. Takarékpénztár-ucca 1. alatti lakásán hazaérkezése után halántékra lőtte magát. A gyilkos golyó azonnal végzett vele. Bucsulevelében csalódott szerelmét hozta fel a halál okául.

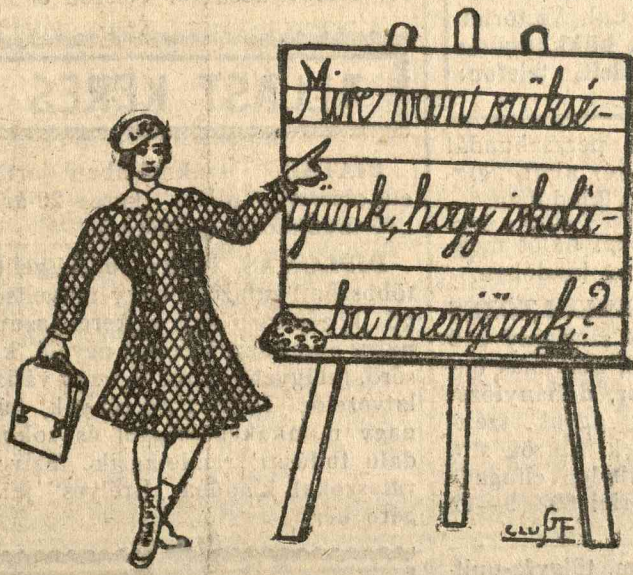
Szállítsák le a városi adókiivetőbizottság horribllis napidijait

(Cluj-Kolozsvár.) A városi adókiivető bizottság tagjai, amint azt lapunkban is jelentettük, megkezdték munkájukat. A bizottság elnökei és jegyzői hivatalból lettek kiküldve s működésükért napidijait élveznek. A napidijak elosztása körül azonban egy kis igazságtalanság történt. Ugyanis

a bizottságban a napidijra legjobban a jegyző szolgál reá, mert az a délutáni szabadidejében dolgozik, jár a bizottsággal házról-házra s este, amikor a munkát befejezték, az aznapi anyagot fel kell dolgozza s délelőtt pedig el kell

lássá a rendes munkakörét. A jegyzők napidija 150 lejt tesz ki, de ha hozzáárányítja az ember a bizottság többi tagjainak a napidijaihoz, úgy meg kell állapítani, hogy a jegyzőkkel szemben egy kis igazságtalanság történt. Ez a cikk nem akarja azt a célt szolgálni, hogy emeljék fel a kiivető bizottság jegyzőinek a napidijait, hanem ha őket 150 lejjel dotálják

a munkatöbbletért úgy a magasabb napidijakat is erre az összegre szállítsák le s ilymódon a napidijakon a város elég szép összeget takarítana meg.



Isk. mosott vászon	13
Isk. pepita egyenruhának	19
Iskolai sport flanel	19
Iskolai seviot flanel	55
Iskolai fiu gypju öltöny szövet	155
Isk. leányka kabát szövet	145

HELLER & MOLNAR divatáruházában
CLUJ, Calea Regele Ferdinand 16.

OPERA-MOZI

Csütörtöktől közkívánatra:

Saltó mortale

Minden idők legnagyobb cirkuszfilmje.

Főszerepben:

Anna Sten

Rendezte:

E. A. Dupont



Előadások kezdete: fél 6, 7, 9-kor. Vasárnap délelőtt 11 órakor, délután 3, 5, 7 és 9 órakor.

— SZEPTEMBER VÉGÉIG LEHET KÉRNI A BETEGSEGÉLYZŐI HÁTRALÉKOS DIJAK FIZETÉSÉT. A „Jóestét!” mult heti száma megemlékezett az új betegsegélyző törvény 109. szakaszában lefektetett azon rendelkezésről, hogy az 1933. április 1. előtti hátralekakat elengedi a pénztár. Ujabbban egy munkaügyi miniszteri rendelet úgy intézkedik, hogy az ilyen törlések iránti kérések beadásának utolsó határnapja szeptember 30-ika.

— Einstein megölése esetére az antiszemitizmus elleni liga kijelölte a német tuszokat. Az antiszemitizmus elleni nemzetközi liga nagygyűlésén Lacachea elnök kijelentette, hogy a liga nem fogja tűrni, hogy Einstein, a világhírű német tudóst ugyanaz a sors érje, mint Lessing tanárt Marienbadban. Hir szerint Párisban és más fővárosokban már kijelölték azokat a tuszokat, akik életükkel fog-nak fizetni Einstein életéért.

— Rikkancs-otthon akar felállítani a minisztérium. A munkaügyi minisztériumban egy rikkancs otthon tervezetén dolgoznak. Félő, hogy ujabb teher fog zudulni ismét a munkaadók és lapkládók nyakába.

— Aranyrudat talált a gazda földásás közben. A szarvasi határban Beg János gazdálkodó földjén két darab tiszta aranyrudat találtak. A környék lakói most sereggestől vonulnak ki Bag-ék földjére, amelyet fel akarnak ásni, mert azt hiszik, hogy még több aranyrudat fognak találni. Az értékes leleteket elküldték a budapesti Nemzeti Muzeyumnak.

Iskola és aktatászkáink garantált prima bőrből olcsóbbak a viaszkos vászonból készült bőrúfánzatoknál is

ETNA

GYÁRI LERAKAT
Cluj, C. Reg. Ferd.
(v. Wesselényi-u.) 2/a

TÁRSADALMI ÉLET

(—) Jámbor Lajos tánctanár 6 hetes kurzust kezd szeptember hó 15-én Főtér 9., (emelet) alatti új helyiségében. Minden vasárnap gyakorlóest.

(—) Kirándulás a Vlegyászára autóbusszal vasárnap, 17-én a következő utiránnyal: Báuffyhunyad, Sebesvár, Rogozselcsucs (1848 m.) Rogozsel, Székelyjő. Indulás vasárnap reggel 4 órakor. Jelentkezni lehet az EKE-irodában naponta 6-8 óra között este. Bővebb felvilágosítások ugyanott.

SPORT

Ditró. Victoria SC I. (Cluj)—DSC 17:0 (10:0). Csufos vereséget szenvedett a DSC a kolozsváriaktól. Góllövők: Vesoiu (7), Gherasom főhadnagy (5), Wagner (3) és Kocsis (2).

Zilah. Victoria SC kombinált (Cluj)—Unirea 2:1 (1:0). A kolozsvári csapat sokkal nagyobb gólaránnyal győzött az Unirea ellen, de a bírő nem ítélte meg a gólokat. A kolozsvári csapat szép játékot mutatott, míg a zilahiak túl durva játékkal játszották le végig a mérkőzést s a kolozsváriaktól többeket megsebesítettek. Ezzel a mérkőzéssel a Victoria 23-ik turamérkőzését is nagy gólarányú győzelemmel nyerte meg.

Ladoumegues híres francia profi-futó Párisban 1000 méteren mérkőzött Purjevel, a szintén profi finn futóval. A versenyt a végig vezető Ladoumegue 2 p. 29.4 mp-es idővel nyerte.

A Budai-Kispest-Attila kombinált vasárnap Franciaországba megy és a jövő héten Brüsszelben is játszik a Vörös Ördögök ellen.

Szilézia válogatottját 3:1 (2:0) arányban verte a BLASZ csapata.

A vasárnap magyar-svájci Európa-kupamérkőzést Barlassina, vagy Miesz bírő vezeti.

— Halálraégett a konyhában hagyott hároméves leányka. Ma délután Rogojel községben halálraégett a hároméves leányka. A szerencsétlenséget megelőzően a leányka édesanyja a szomszédokba ment és a gyermekét egyedül hagyta. A konyhában égett a tűz és Anica kinyitotta a kályha ajtaját, ahonnan szikra pattant ki és ráesett a kisleány ruhájára. Pillanatok alatt lángot fogott a ruha és Anica megremült sikoltozásával rohant az ajtóhoz, segítségért kiabált. Mire a szomszédok előkerültek, az áldozat testéről teljesen leégett a ruha. Nemsokára megjelent a falu orvosa is, de nem használt az orvosi beavatkozás, hét órai szenvedés után a kisleány kiszorult. Megállapítást nyert, hogy szerencsétlenség és nem bűntény történt.

— Emberek élnek a Vénusz bolygón. Walter Adams és Buckham Tódor csillagász tudósok a kaliforniai Wilson-megfigyelő toronyból, ahonnan hosszú ideje figyelik a Vénusz bolygót, megállapították, hogy a bolygónak az atmoszférája teljesen olyan mint a földé, sőt a növényzete is s így minden valószínűség szerint emberi lények is vannak a bolygón. A legközelebbi napokban a két tudós hatalmas munkában fog beszámolni a Vénusz bolygóról szerzett tapasztalatairól.

APRÓHIRDETÉSEK

Szavanként 1 leírás
vastagabb betűvel
vel szedve 2 leírás

LEVELEZÉS

EGY elvált izraelita iparos egy magányos özvegyasszonnyal szeretne megismerkedni házasság céljából. Jelige „Unom egyedül”.

28 ÉVES magasabbrangu tisztviselő. 18—26 éves intelligens, művelt, zeneértő, abszolút urileány ismeretséget keresi. Leveleket „Megértő jólélek” jeligére a kiadóba.

ADÁS-VÉTEL

A RECORD...
szencziója ez a BON

melyet, ha kívág és bemutat a „RECORD” ékszerész cégnek, egy óra és ékszervásárlásnál még reklám árakból is 10% engedményt kap. Diáksebóra 167 L. Diákkaróra 276 L. Óra és ékszer specialista. ARANYAT LEGMAGASABB ÁRBAN VESZI Cal Victorie (v. Kossuth L.-u.) 1. szám.

ARANYÉRT, ezüstért legtöbbet fizet Órakeres. Széchenyi-tér 11.

ARCO, Jókai-u. II. sz.

Vesz és elad jó karban levő férfikabátokat: bőrkabát, trencskott és téli kabátokat. Eladunk télikabátokat többszöri lefizetésre is. ARCO, Jókai-u. II. sz.

LEGMAGASABB árban vesz bármilyen férfi, használt ruhákat, télikabátokat, csekély haszonnal elad Roth, Mikes Kelemen-ucca 17. szuterén. Hívásra házhöz megyek.

ELADÓ egy két szoba, konyhás külön telken levő tehermentes ház. Viz és villany bevezetve. Str. Mercur (Kalauz-ucca) 7.

ELADÓ a Donáth-ut 182. szám alatt egy külön telek, melyen egy szoba, konyha és összes melléképítmények állanak. Értekezni lehet ugyanott.

TÜZIFA megrendelési irodánkat megnyitottuk Cal. Victoriei 7. szám alatt. I. bükkhasábra öle 750—800.— Calcit, telefon: 11—06.

PRIMA minőségű perzsabundát keresek megvételre kéz alatt, készpénzfizetéssel. Cim a kiadóban.

JÓKARBAN levő fél hálót megvételre keresek. Cim a kiadóban.

SÜRGŐSEN ELKÖLTÖZÉS miatt eladó üveges szekrény 2x2 méteres tobojtókkal, alkalmas cukorkaüzlet, ékszerész, dohánytözsde részére, valamint ágyak, szekrények, asztal, székek, tükrök stb. használt butorok minden elfogadható ártért. C. Victoriei 69. 9—12 és 3—6-ig.

ELADÓ két 2x3 m. tölgyfa-pult. Attila-ucca 13.

ELADÓ házastelek szoba, speiz masszív faépítmény egész parcella 28 ezer lejért. Értekezni mindennap 5 órától Sziágyi-telep, Str. Vasile Lupu 30.

ELADÓ szoba konyhás kis telek kedvező fizetési feltételekkel. Értekezni lehet Fellegvári-ut 48., Töröknél.

ELADÓ fűszerberendezés, jég-szekrény, ládák és egyéb apróságok. Munkácsi-ucca 13.

HOSSZU, jóhangu zongora olcsón eladó. Megtekinthető a tűzoltólaktanyában.

SZÉPFEKVÉSŰ szoba, konyhás telek jutányosan eladó. Tordai-ut 64. szám.

ELADÓ TELEK, melyen áll 2 szoba, konyha, pince és melléképítmények. Donáth-ut 194. szám.

ELADÓ szolan garnitúra, heverő, villanylámpák. Piata Mihail Viteazul 40., I. 5.

MODERN KÖNYVSZEKRÉNYT jókarban levőt, megvételre keresek. Cim a kiadóban.

HAT és fél lóerős „Ganz” motor sürgősen eladó. Cim a kiadóban.

KERESEK hálószoba berendezést. P. Uniri: 26. emelet ajtó 8.

KIADÓ LAKÁS

IGEN olcsón kiadó egy szép szoba, konyhás lakás. Viz, kamara, padlás, pince van. Csermalom-u. (Str. Aron) 14. sz.

ÜZLETHELYISÉG kiadó olcsón. Értekezni Varga Domokos cipész-nél, Jókai-ucca 23.

SZOBA, konyha kiadó. Str. Ilie Măcelar No 10a.

KÜLÖNBEJÁRATU féregmentes tiszta butorozott szoba azonnal kiadó. Str. Bucovina (volt Munkácsi-ucca) 13.

BÖRGYÁR közelében 2 szobás lakás kiadó. Berek-ucca 63.

LAKÁST KERES

KÉT SZOBA, KONYHA, esetleg szép egy szoba, konyhás lakást keresek november 1-re Marianum közelébe. Cimeket a kiadóba kérek.

KERESEK 4 szobás, komfortos napos lakást kertrésszel novemberre. Trefort-ucca 19. Telefon 3.

ALLÁST KERES

FIATAL, szakmájában jártas cukrászsegéd állást keres 20-ára. „Jó munkaező” jeligére.

DIPLOMÁS, összes földrészeket többször beutazott nagy műveltségű, középkorú egyén keres azonnalra alkalmazást, mint nevelő, kisérő, felügyelő, munkaező, vagy vállalatvezető. Igényei szerények, bár nagy munkaképességgel és sokoldalú tudással rendelkezik. Szives válaszokat kiadóba „Erélyes” jeligére kér.

ALLÁST KAPHAT

ASZTALOS üzem keres gépmestert. Cim a kiadóban.

AUTÓFENYEZŐ segédekkel felvez András György, Pap-ucca 13.

ÓVADÉKKAL rendelkező ügyes főpincér azonnal fölvetetik. Cim a kiadóba

EGY óvadékkal rendelkező szolgálon jó fizetéssel azonnal fölvetetik. Cim a kiadóban.

ITALMÉRÉS és étterem részére keresek azonnali belépésre csinos, jó megjelenésű szép leányt, özvegy vagy elvált nőt, ki jó modorral, kedves tudna lenni vendégeimhez. 5000 lej óvadékkal, jobb fizetéssel, esetleg óvadék nélkül szerényebb fizetéssel. Fényképes ajánlatot „Fix és ellátás” jeligére.

KÜLÖNFÉLÉK

PÁRISI SORBONNEON tanulmányos tanárnő francia és német órákat adását megkezdte. Kézírás kezdőknek és haladóknak. Hermann Magda tanárnő. Erzsébet-főudvarán. Calugăritilor-ucca 1.

MULTAT, jelent, jövőt, vagy birtokmire kíváncsi, megmond a hite. Agneta grafológus (jósnő). Szerény díjazásért. Ferenc József-ut 12.

KÉZIMUNKA TANFOLYAM tanítók részére. Ugyszintén mondandókat és legmodernebb kézművességek elvállaló. Cal Regele Ferdinand 141. Közlekedési házfelügyelőnél.

BUKARESTBEN

bármilyen ügyet lelkiismeretesen gyorsan pontosan és eredményesen elintézek. Leveleket „RAPIDUS” jeligére a „JOESTÉT!” kiadóhivatalába kérek.

ISKOLÁSFIUK, leányok vagy diákok teljes ellátással jutányosan felvétetnek Str. Bucovina (Munkácsi-ucca) 13.

BAY GIROLAMO olasz vivotanárnő a Haggibbor és az U. oktatója, megkezdte a vivotanás oktatását. Hétfő, szerda és a péntek napokon iratkozni és érdeklődni a helyszínen. Kezdők, haladók, gyermekcsoportok. Marechal General Foch (volt Kossuth Lajos-ucca) 10. I. em.

Cipőket mérték után legjutányosabb árban készit ADÁR, cipész Str. Baba Novac 8. (Bethlen-utcai javításokat meglepő olcsó árban elvállal.

TANITOM az összes keleti szavakat. Ugyanott perzsa mintákat nagyitok. Str. Jorga 3, I. emelet 17. ajtó.

Erzsébet fürdőben gőz férfiaknak péntek, szombat, vasárnap. Nőknek csütörtök délután, kádfürdő mindennap reggel 5-től este 9-ig nyitva.

Uj bőruzet nyitott Zápolya és Heltai-ucca sarkán. Dusan felszerelt rakár. Olcsó árak. — Tegyen egy próbavásárlást. Lázár bőrkereskedő.

KÁRPITOS munkákat legolcsóbban készit Malem-ucca 12. Barco

120.000 LEJT keresek készpénzben, vagy ennek megfelelően hitelbank betétkönyvet I. helyeni betéltáblázatra. Választ „Biztos” jeligére a kiadóba kérek.

HIREK

Felolvasó szerkesztő és lapfőigazgató: **MAYER ANTAL**
 Felelős szerkesztő és kiadóhivatal: Regele Ferdinand (volt Ferenc József-ut) 66. balra. — Telefon: 61.
 Nyomatott a **MAYER-NYOMDA** körforgó gépén, Cluj-Kolozsvár.

Szeptember 15. Péntek, Rom. kath. Hétfőj. szűz. Prof. N. Koméd. Görög. St. Visarion Izs. Eul 24.

JÓESTÉT!

VADASZAT.
 Olvasta? Dollfuss meghívta vadászra Gömbös Gyulát.
 Remélhetőleg nem fognak bakot löni.

VENDEGLŐ, VAGY OSZTALYSORSJÁTEK?
 Vendég (az étlapon kihuzott ételekre): Mi ez, kérem, pincér? Vendéglő, vagy osztalysorsjáték, hogy itt minden második ételt kihuznak? ...
STANATÓRIUMBAN.
 Orvos: Nem tetszik nekem az ön köhögése.
 Páciens: Sajnálom, doktor ur, nem tudok szebben köhögni ...

UDVARIAS EMBER.
 Hölgy: Mit szól a ruhámhoz? A 19-ik születésnapomra csináltattam.
 Ur: Ahhoz képest elég jó állapotban van ...
TAKARÉKOSAG.
 Nem is tudtam, hogy a kislia rövidlátó.
 Dehogy. Nincs a szemének semmi baja. Ez a szemüveg a boldogult uramtól maradt, de olyan jó állapotban van, hogy gondoltam, kár volna még eldobni ...

Időjárásjelentés. A budapesti meteorológiai intézet időjárásjelentése szerint hőemelkedés, derült idő várható.

Inspekciós gyógyszerárak. „Victoria” gyógyszerár. Mircea, Calea Regele Ferdinand 84. „Fortuna” gyógyszerár dr. Goina, P. Unirii, Sotropa Emil, Piata Stefan cel Mare, dr. Nagy gyógyszerár, Calea Motilor. Hygea gyógyszerár, Széchenyi-tér.

Magyar fiu is lesz Mihály nagyvajda osztálytársai között. Károly király kívánságára azt az osztályt, amelyben tavaly Mihály nagyvajda iskoláját végezte, még négy-öt tanulóval kiegészítik. Ezek között lesz egy moldvai, egy beszarábiai, egy magyar és egy szász. Az osztály ez évben október 23-án nyílik meg, amikor Mihály nagyvajda hazaérkezik Svájcából, ahol édesanyját látogatja meg.

Dr. Peptea városi tanácsos gyásza. Dr. Peptea György városi tanácsost, Kolozsvár közéletének ismert és népszerű vezetőjét súlyos gyász érte. Édesapja, Peptea Naftaniel 76 éves korában meghalt. Az öregur a fogarasmegyei Ias községnek 30 éven át volt köztisztviselője. Temetésén az egész Fogaras-megye előkelősége megjelent.

Uccaseprésre jök csak a bécsi macik. A bécsi rendőrség uccaseprésre osztotta be azt a negyvenhárom nemzetj szociálistát, akiket a hétfő esti fáklýsmentet megzavarása miatt letartóztattak. Hajnali három órakor az elfogott nemzetj szociálistákat kivezényelték a Ringre és seprőt nyomtak a kezükbe. Reggel hat óráig kellett az elfogottaknak az uccákat söpörniök.

A KISEBBSÉGI PÁRTOK VEZETŐIT IS MEGHÍVTÁK A PELES-KASTÉLY JUBILEUMÁRA. Bukaresti jelentés szerint a szinajai Peles-kastély ötvenéves fennállásának jubileumára meghívást kaptak a diplomáciai kar tagjai, a politikai pártok vezetői és azok a politikusok, akik I. Károly király alatt miniszterek voltak. Ezenkívül a kisebbségi pártok vezetői: gróf Bethlen György, dr. Hans Otto Roth, valamint dr. Fischer Tivadar is meghívást nyertek. Politikai körökben nagy feltűnést keltett, hogy éppen Maniu volt miniszterelnököt felejtették ki a meghívottak névsorából.

Dr. Feder bõrgyógyász Kolozsvárra hazaérkezett és rendeléseit újból megkezdte Calea Regele Ferdinand 70. szám alatt.

Lezuhant Oroszországban a két rekordrepülésre induló lengyel pilóta. Filipowicz és Lewoniewski lengyel pilóták, akik hétfõn rekord repülésre startoltak Varsóból, hogy megjavítsák a kétüléses könnyü sportrepülõgépek 2912 kilométeres távolsági világrekordját, Oroszország északkeleti részében szerencsétlenül jártak. Gépük eddig még ismeretlen okból lezuhant és teljesen darabokra törött. A két pilóta életben maradt. Lewoniewski azonban igen súlyos sérüléseket szenvedett, úgy, hogy kórházba kellett szállítani. Filipowicz ejtõernyõjével még idejekorán kiugrott a zuhanó gépből és szerencsésen földet ért.

Lányokat képeznek ki tengerészékké Hitlerék. A Hamburg melletti blankenesi jachtiskolában tartozó „Gud Win” vitorlás iskola-hajó Kielből oktató utra indult a tengerre. A hajón husz fiatal lány van, akiket az egész birodalomból szedtek össze és akiket három hétig képeznek ki majd a tengeren. A lányok alapos tengerészoktatásban részesülnek az iskola-hajón. A náciok sokat hangoztatott jelszavát, hogy a „nõket újból háziasakká és nõiesekké” kell tenni, alaposan lecáfolja ez a friss német országai fotográfia.

Szatmár zsidósága megoldja a koldus-kérdést. A satmári zsidóság körében olyan mozgalom indult meg, amely kettõs jótékony céljánál fogva követendõ például szolgálhatna más városok polgárai előtt is. Egyesületet hívtak ugyanis életre, amely intézményesen segíteni akar a város területén kéregetõ embereken, anélkül, hogy ezek naponta kénytelenek legyenek sokszáz küszöböt átlépni. Ez az egyik cél. A másik a lakosság nyugalma szempontjából igen üdvõs elgondolás az, hogy az egyesületbe tartozó tagokat a koldusok meg fogják kimélni a néha már kibírhatatlanná vált molészálásoktól. Az egyesületnek eddig már 200 tagja van és 100—110 szegényen segít havonta. A helybeliek hetifizetést, 50—100 lej, míg a vidéki kéregetõk minden hó elsején 100—200 lej segélyt kapnak.

Másfélmillióval csökkent Kanada buza-termése. Ottawai hivatalos termésbecslés szerint Kanada ezévi buza-termése 282.8 millió bushel volt a múlt évi 428.5 millió bushellel szemben.

Megszökött a hetvenöt éves Hubay mester az ünneplés elõl. Pénteken ünnepli Hubay Jenõ, a budapesti Zenemûvészeti Fõiskola igazgatója, a magyar zenei élet kimagasló egyénisége 75-ik születésnapját. Hubay 48 esztendeje tölt be vezető szerepet a magyar zenei kultúrában és az õ nevéhez fûzõdik a Zenemûvészeti Fõiskola emelkedése is. Vonójával és karmesterpálciájával babérokat aratott egész Európán végig. Hubayt nagy ünneplésben akarták részesíteni azonban a Mester megszökött Budapestrõl, nehogy alkalmat adjon az ünnepeletetésre.

Müemléket ásatni csak az illetékes hatóság engedélyével szabad. Érdekes átiratot intézett a Történelmi Müemlékek Országos Bizottságának kolozsvári tagozata Aradmegye központi közigazgatásához. Az átiratban a kulturális intézmény arra kéri fel a megyei prefekturát, hogy köriratban hívja fel a megye lakosságának figyelmét a régi jelek kulturális fontosságára. A kolozsvári tagozat emlékezteti átiratában a megyei közigazgatás vezetőit arra a törvényre, amelynek rendelkezései szerint müemlékek után ásatni csak az Országos Történelmi Müemlékek Bizottságának a jóváhagyásával lehet, amelyet minden egyes esetben írásban ad ki. Mindezeknek a szigorú intézkedéseknek a célja az, hogy nemzeti és kulturális szempontból ellenõrizni lehessen az ásatások során felszínre-kerülõ muzeális értékeket. A fenti átiratnak megfelelõen, értesülésünk szerint a megyei prefektúra körrendeletben értesíti közigazgatási szerveit a kulturális intézmény intencióiról, melynek betartásáért ellenõrként a járási fõszolgabirodákat kéri fel.

Félmillió dollárt hagyott egy amerikai az álmokór-kutatásra. St. Louisban az álmokórárvány halálos áldozatainak száma 111-rõl 125-re emelkedett. Az egyik nagy kórházban külön kutató intézetet állítottak fel, amely az álmokór eredetével és annak gyógyításával foglalkozik. Hir szerint sikerült megállapítani, hogy a járványt nem rovarok terjesztik, amint eddig hitték, hanem egymástól kapják az emberek. Az álmokór egyik áldozata végrendeletében 500 ezer dollárt hagyott kutatások céljára.

Cipész és eszmadia urak figyelmébe ajánlom, hogy talp- és bõrszükségletüket a legolcsóbb napi árakban az ujonnan berendezett bõrüzletemben szerezzék be, ahol pontos és elõzékeny kiszolgálásban részesülnek. Saját érdekében tegyen próbavásárlást. Vidékieknek postán is szállítok. Szives pártfogást kér **Kozák István** bõrkereskedés Cluj, Calea Regele Ferdinand 25. Fõpostával szemben.

KOLOZSVÁRI KALAUZ ÉS CIMTÁR

Az „Erdélyi Kárpát Egyesület” kiadásában most jelent meg az Orosz Ferenc mérnök által szerkesztett: Cluj—Kolozsvári Kalauz és Cimtár.

Hirdetések formájában már olvastunk róla a lapokban, de szükséges, hogy ezt az új sajtóterméket használhatósága szempontjából közelebbrõl is megismerjük. Elsõsorban az a nagy elõnye, hogy van románnyelvû kiadása is és olyan ügyesen van e kötet homologizálva, hogy a magyarajku épp úgy tudja használni a román kiadást, mint ahogy a románajku fennakadás nélkül eltud igazodni a magyarnyelvû kiadványban. Folyó évi augusztus hó 1-én zárta le a szerzõ a „Kolozsvári tájékoztató és cimtár” nevû részt és így nemcsak az idegen turistáknak, de a helybeli lakosnak is egy minden nap szükséges idõszerû tanácsadót nyújtott.

A mü terjedelme 272 oldal és beszerzése a legmodernebb nyugati város-kalauzok felfogása szerint készült. Ismerteti a város történetét, földrajzi helyzetét, természeti kincseit, különféle statisztikai adatokkal alátámasztva. Kiterjed a figyelmére a város történelmi ismeretetésén kívül Kolozsvár vallástörténetére is.

A város ismertetése részletes, mindent mond, nem hiányzik semmi, de nincsen felesleges sem. Szakértelemmel van kiválasztva a szöveget kísérõ 41 ábra, amelyek a város igazán jellegzetes pontjait tárják az olvasó elé, az ábrák 80 százaléka új felvételek származékaik és dicsérik a „Fotófilm” izlését.

A turista mindent megtalál, amit Kolozsváron akar látni. Környékérõl egy pontos turistatérkép ad számot, a turistajelzések mellett a turistatizparancsolat mint egy omen áll a szöveg között, figyelemzete az idegen turistát kötelezettségeire. Részletes útmutató van a környékbeli kirándulásokról. Van itten km.-táblázat az erdélyi városoknak a Kolozsvártól való távolságuk jelzésére. Nagyon fontos az idegenre nézve, különösen a kerékpáros- (motor-) és autós turistára nézve a helyi közlekedési szabályok csoportja. (II. rész 15—24 old.) Értékes fejezete e mûnek a hatóságok, közintézetek és közérdekü magánvállalkozások cimtára (43—153 old.), amelyet követ egy ugyancsak részletes jegyzéke a szabadfoglalkozást üzõknek, mint orvos, ügyvéd, építész, stb.

A betûsoros uccajegyzék a legújabb és a legteljesebb 2 része van, u. m. román—magyar és viszont, mellékelt a szerzõ egy legújabb szerkesztésü ucca átnézeti térképet is, amelyen az eligazodás könnyü. Tekintettel arra, hogy ána is olcsó, ez az elõnye is meg van minden eddig megjelent itteni kalauz felett, joggal állíthatjuk, hogy sajátmaga ellen vét az, különösen ha turista, ha nem igyekszik megszerezni e könyvecskét.

Halászi munkaruhái és orvosi köpenyegei a legjobbak, 50 százalékban avatott keimébõl készülnek. Cluj, Calea Regele Ferdinand (volt Ferenc József-ut) 109.

Ha igen jól és olcsón akar étkezni, úgy okvetlen keresse fel a **Farkas Balázs** éttermét a Magyar Színház mellett, Str. Saguna (v. Bartha Miklós-ucca) 15—17. sz. között. — **Havi abona 750 lej.**

Ön sokkal takarékosabb ember,

mint szomszédja, de azért embertársi kötelessége õt figyelmeztetni arra, hogy sokkal hosszabb ideig él ruhája-fehérmüjje, ha azokat **CZINKNÉL tisztíttatja, festeti.**

ELRABOLTÁK EGY LONDONI ÉKSZERÜZLETBŐL A 16 MILLIÓ ÉRTEKŰ KÉK SARKCSILLAG GYÉMÁNTOT

(London.) Vakmerő gyémántrablás történt tegnap a londoni Cityben, ahol a legragyogóbb ékszerüzletek vannak. Tegnap fényes nappal egy elegáns autó állott meg az egyik ékszerüzlet kirakata előtt. Az autóból egy előkelő férfi szállt ki, aki egy

jélműanyagot kódobással bezúzta a kirakat üvegét, másodpercek alatt kilopott egy 33 karátos gyémántot, az ugynevezett Kék Sarkcsillagot

s mielőtt még menekülésében megakadályozhatták volna, visszaugrott autójába és elhajtattott.

Az elrabolt gyémánt értéke 16 millió lejnek felel meg.

A rendőrség széleskörű nyomozást vezetett be a vakmerő rabló kézrekerítésére.

— **Megnyílt a kolozsvári újságíró-klub.** Ma délelőtt ünnepélyes keretek között megnyitották az újságíró-klubot. A klubmegnyitásra nagy számban gyűltek össze a polgári és katonai hatóságok képviselői, valamint a meghívott előkelőségek. Jámbor Ferenc, a kisebbségi újságíró szervezet főtitkára mondott üdvözlőbeszédet, majd dr. Krenner Miklós átadta a klubot hivatalosnak. Utána dr. Buteanu Aurel a „Patria” főszerkesztője, majd dr. Hodor Victor közigazgatásügyi vezérfelügyelő beszélt, ami után disztribúció volt a megjelentek tiszteletére.

— **Baleset érte Schacht német bankelnök autóját.** Az elmúlt napon Schacht, a német Birodalmi Bank elnöke autózni ment Berlinben. A város egyik széles utcáján a bankelnök autója összeütközött egy másik autóval, aminek következtében Schacht súlyos bordatörést szenvedett. A másik autó utasai, Zinkman Erzsébet és egy ötéves gyermek szintén megsebesültek, míg a bankelnök teljesen sértetlen maradt.

— **Merénylet készült a Köln-párisi expresszvonat ellen.** A Köln-párisi expressz sineire Soailles közelében ismeretlen tettesek hatalmas köveket raktak. A mozdonyvezető idejében észrevette a követet és megállította a vonatot, úgy hogy a merénylet terve nem sikerült. Az ügyészség a helyszínre sietett és a vasúti merénylet kézrekerítésére nyomozást rendelt el.

— **Magtalanító törvényszéket állítanak fel Németországban.** Január elsején Németországban megkezdik működésüket az eugenikai törvényszékek. Feladatuk az lesz, hogy mindazon egyének terméketlenítését elhatározzák, akiknek gyermekei öröklött betegségben szenvednének. A különleges bíróság minden javaslat ügyében dönteni hivatott.

— **Megkezdődött a kapu alatti könyvkereskedők kitiltása a piacról.** A kolozsvári könyvkereskedők kollektív panaszára az elsőfokú iparhatóság kihágási büntető eljárást tett folyamatba egyes könyvárusok ellen, akik kapualjakban árulnak. E lépéssel kezdetét vette az az akció, amelynek célja a könyv és papírkereskedelem teljes megtisztítása a kontároktól és egy egész sereg család katasztrofális éhhalál karjaiba

Revolvéres rendőrök és késelő vándorcigányok zajos közelharca a Szénatéren

(Cluj-Kolozsvár.) Tegnap este főnyolc órakor mintegy 150 főből álló sátoros cigánybanda érkezett Kolozsvárra. Egyelőre a Szénatéren telepedtek le, ahol

zajos botrányt, majd véres verekedést rendeztek. Agyafőbe vertek egy hozzájuk tartozó cigányasszonyt.

A cigányok megérkezéséről tudomást szerzett Ilea rendőrkomiszár, aki két közrendőrt, Kecskés Gergelyt és Somlea Parteniet küldötte a helyszínére, hogy tegyék ártalmatlanná a verekedőket. A két rendőr

felszólította a késes felfegyverkezett cigányokat, hogy hagyják abba az egyoldalú ökölpárbajt.

Levegőbe emelkedtek a gumibotok, mire hat markos, elvadult cigánytegyén nekiesett a rendőröknek, akiket alaposan elverték.

A kínos incidens szemtanúi közül a rendőrök hívására mintegy száz-an odasereglettek és megkezdődött a zajos közelharc.

a rablókinézésű cigányok és rendőrök, illetve járőkelők között. A verekedés során

a két rendőr revolverével több ször a levegőbe lőtt, mire a járőkelők a menekülő cigánykaravánt központonnal kergették a Szamosba

A cigányokat, akik késeiket a vízbe dobálták, sikerült ártalmatlanná tenni s valamennyit a központi rendőrség udvarára kísérték. A hat rendőrverő legényt letartóztatták, míg a 30 szekeres

cigánykaraván hőseit a késő esti órákban szuronyos katonai fedezet mellett

a Magyar-uccai csendőrlaktanya udvarára vitték.

Ma reggel átkutatták a szekereket, amelyekben — Draghicia rendőrigazgató szerint —

szennyes tárgyakon kívül semmit sem találtak.

A mai nap folyamán a Bánffy-hunyadról jött sátoros cigánykaravánt hatósági fedezet mellett vizsdatoloncolják fajújukba.

Sok pénzt takarít meg, ha

„TITAN” KÖLNIVIZET

vásárol, kapható minden illatban és minőségben. Laboratóriumi „TITAN” lerakatában, Cluj, str. Regina Maria No. 51.

Sztrichninnel mérgezte meg magát egy ismert kolozsvári gyógyszerész

(Cluj-Kolozsvár.) Pferschy Vilmos ismert kolozsvári gyógyszerész néhány hónappal ezelőtt Kémer szilágyimégvei községbe ment, ahol átvette az egyetlen gyógyszerstár vezetését. A gyógyszerész aztán az elmúlt este ismeretlen okokból

nagymennyiségű sztrichninnel megmérgezte magát a hálószobájában.

Pár perc alatt meghalt. Bucsulevelet nem hagyott hátra s így

öngyilkosságának okát titokzatos homály fedi.

annál is inkább, mert tudvalevőleg rendezett viszonyok között élt.

Kolozsvári hozzátartozói sem tudnak közelebbi felvilágosítást adni a fiatal gyógyszerész öngyilkosságának indító okáról. A gyógyszerész halála után csak egy kis cédulát találtak ezzel a felirással: „Minden az anyámé”.

Az életut gyógyszerészt tegnap temették el a kémeri sírkertben.

Erőszakot követett el 9 éves testvérhugán a bestiális parasztleány

(Buzău.) Bunea Constantin Smeeni községbeeli parasztleányt tegnap a csendőrség letartóztatta, mert kilencéves testvérhugán erőszakot követett el és két hétig viszonya volt vele.

A bestiális leány először akkor becstelenítette meg a hugát, amikor szülei a mezőn dolgoztak. A tett elkövetése után

halállal fenyegette meg a kisleányt, ha bevallja szüleinek a történeteket.

Ezelőtt két nappal azonban a kisleány megbetegedett és bevallotta anyjának, hogy bátyja mit tett vele. Az anya azonnal feljelentette a fiút a csendőrségnél, ahonnan bekisérték az ügyészségre.

Küldöttségben kérik a magyar-párti kisiparosok sérelmeik orvoslását

(Cluj-Kolozsvár.) A Magyar Párt kolozsvári tagozatának kisiparos szakosztálya megalakulása óta tegnap este tartotta első összejövetelét a tagozat főtéri helyiségében. Az értekezleten, amelyen Vásárhelyi János püspökhelyettes elnökölt, megszövegezték a szakosztály programját.

amelyet megküldenek az összes vidéki tagozatoknak. Egyben elhatározták, hogy a legutóbbi kisiparos nagygyűlésen felszerezett sérelmek ügyében

rozták, hogy a legutóbbi kisiparos nagygyűlésen felszerezett sérelmek ügyében

rövidesen küldöttségileg járulnak a Magyar Párt elnöki tanácsa elé,

azok orvoslása végett. Örömmel és megelégedéssel állapította meg az értekezlet, hogy a legutóbb lezajlott kisiparos nagygyűlésnek széles rétegekben támadt visszhangja.

Szülők figyelmébe!

Az iskolai év kezdetén női, férfi, leányka- és fiúcipőink úgy minőségben, mint árrban utolérhetetlenek



EL-KA

cipőárúház,
Reg. Ferdinand 16.

FELMENTETTE A JASII HADBIROSÁG A KÉMKEDÉSSEL VÁDOLT ARADI VIKTORT

(JASI.) Amint a „Jóestét” utóbbi száma megírta, a jasi hadbírószék megkezdte Aradi Viktor és társai ismert kémkedésperében az újabb tárgyalást. A hadbírószék tegnap éjjelkor hirdette az ítéletet, amely szerint Aradi Viktort, akit a felebbviteli bíróság 12 évi fegyházra ítélte, a vád és következményei alól felmentette.

— **Kapával verte fejbe sógora** Lupu Vazul 20 éves bargái legény-nővére, Kós Jánosné hazakerült szülei házához, mert férjével a életközösség egyévi házasélet után megszűnt. Kós János nem tud megszokni az egyedüllétet s ezért felkereste Lupuékát, hogy hazavigye feleségét. Az asszony nem akart visszatérni urához, mire Kós János erőszakosan lépett fel. A szálly hevében Kós felkapott egy kapát s azzal Lupu fejére sújtott. hatalmas ütés szörnyű sebet ejtett a legényen, akinek koponyájának nagy területen valóságos felnyílás s vértől borítva, eszméletlenül terült el a földön. Kórházba szállították. A csendőrség a nyomozást megindította.

— **Állattemetőt kell létesíteni minden községben.** A legújabb miniszterrendelet értelmében a községek kötelesek állati temetőt létesíteni. Végre egy okos rendelet, amely a közegészségügy szolgáltaiban áll — még falun is.

— **A föld mélyében éhségstrájk** kolnak a stájer bányászok. A nyugatstájerországi barnaszénbányász munkásainak sztrájkja súlyos következményekkel járt. A stájer bányamunkások oly módon akarnak nagyobb nyomatékot adni követeléseiknek, hogy lementek a tárnák mélyébe, ahonnan nem hajlandók feljönni mindaddig, amíg a két vállalat nem teljesíti bérköveteléseiket. Összesen 1500 munkás szállt le a tárnákba s el van tőkélve arra, hogy akár hetekig is kitarthat a föld mélyében. Éhségstrájkhatározatot nem hoztak a munkások s hozzátartozóik állandóan küldenek nekik ételmezt.

KOVACS cukrászdában

legízesebb sütemények

árja 3 lei

str. Saguna 24. (Bartna Miklós-ucca)
Piata M. Viteazui 37. (Széchenyi tér)